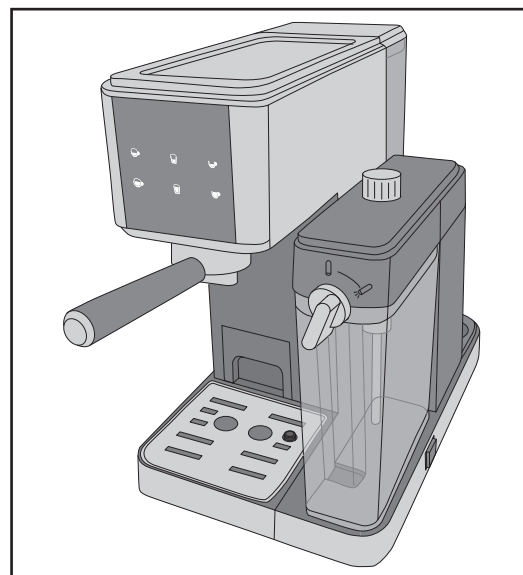


Ariete



COFFEE MAKER
MÁQUINA DE CAFÉ

Ariete

De' Longhi Appliances Srl
Divisione Commerciale Ariete
Via San Quirico, 300
50013 Campi Bisenzio (FI)
E-Mail: info@ariete.net
Internet: www.ariete.net

IMPORTADO E DISTRIBUÍDO POR:

Karimex Comp. Elet. Ltda
Av. Vereador Abrahão João Francisco, 3.555
Ressacada – Itajaí/SC – CEP 88307-302
CNPJ 88.938.329/0007-34
SAC: (11) 4502-4596
consumidor@karimex.com.br
www.karimex.com.br

CE

1397

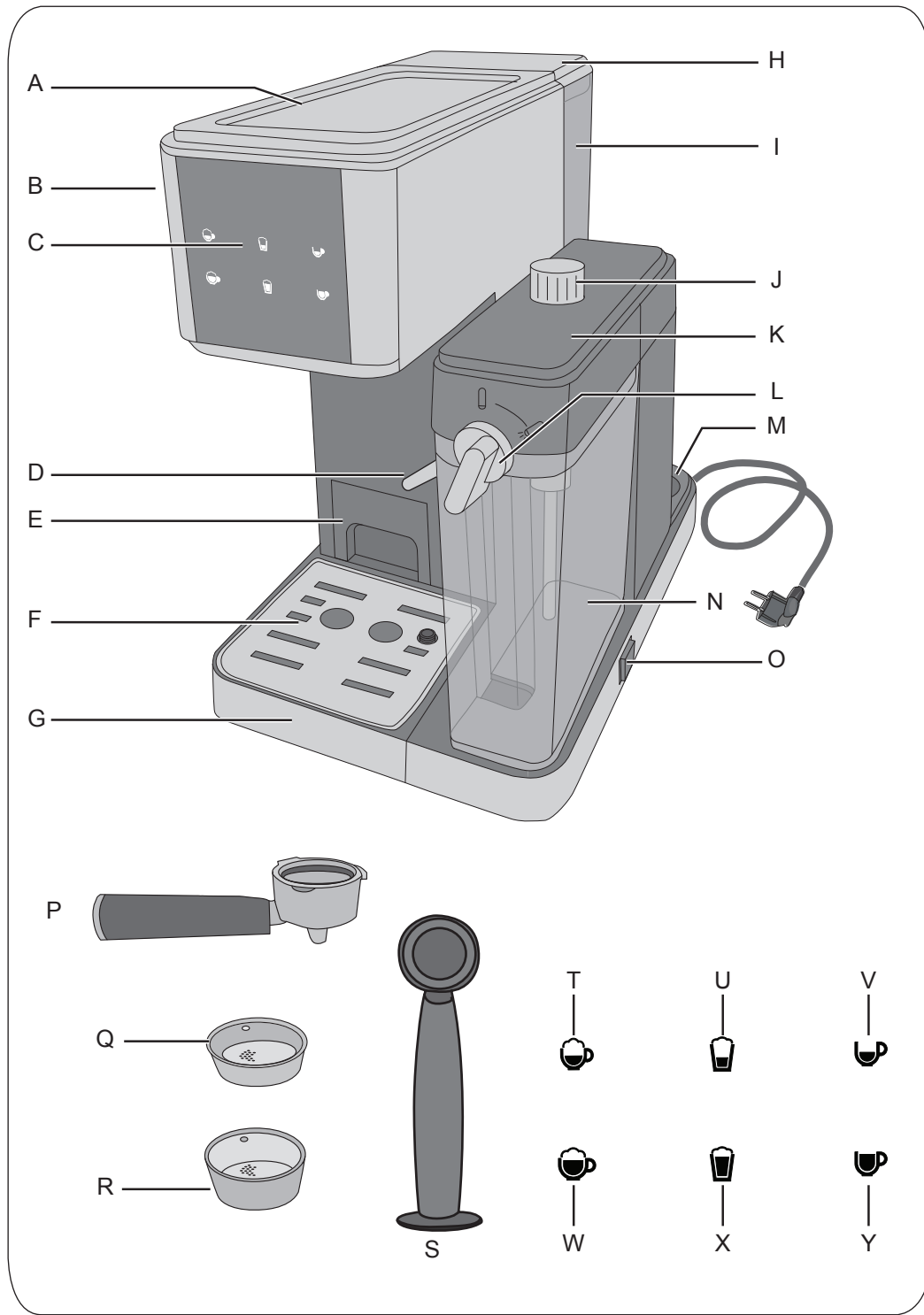


Fig. 1

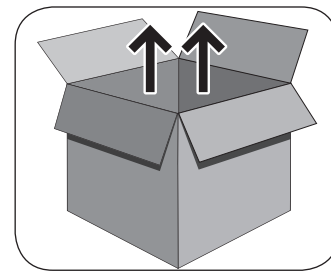


Fig. 2

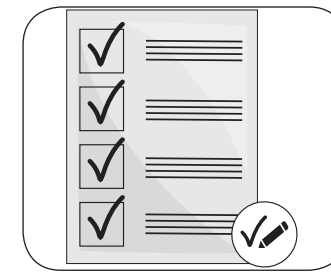


Fig. 3

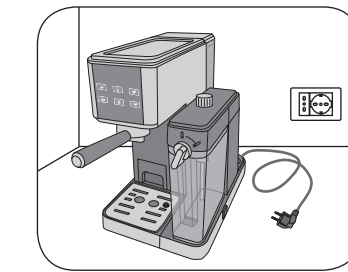


Fig. 4

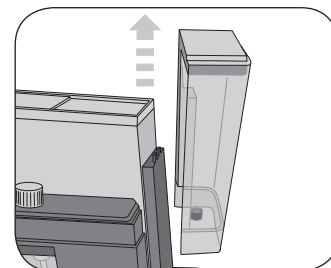


Fig. 5

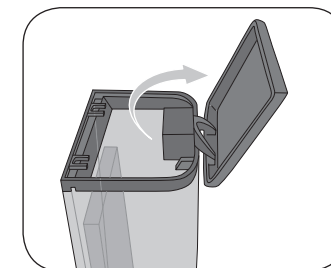


Fig. 6

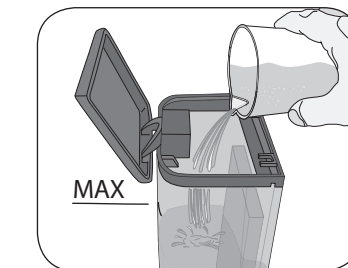


Fig. 7

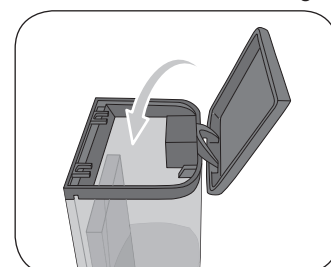


Fig. 8

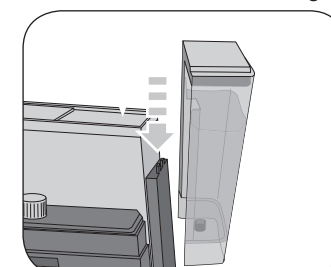


Fig. 9

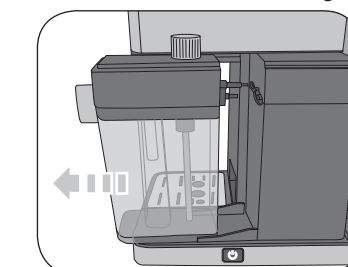


Fig. 10

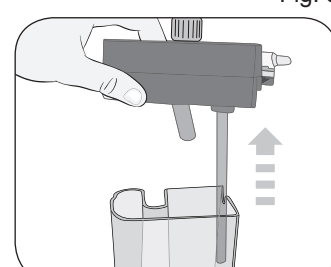


Fig. 11

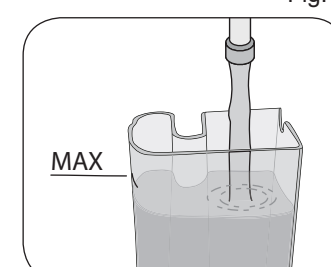


Fig. 12

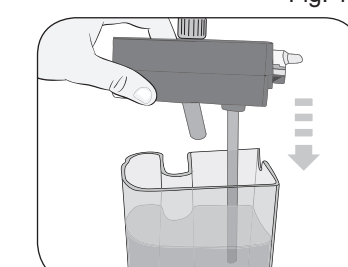


Fig. 13

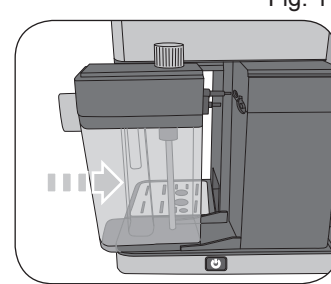


Fig. 14

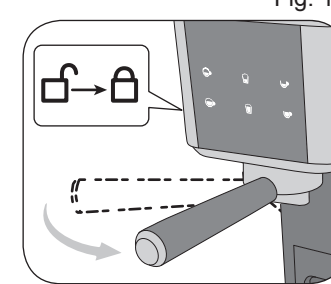


Fig. 15

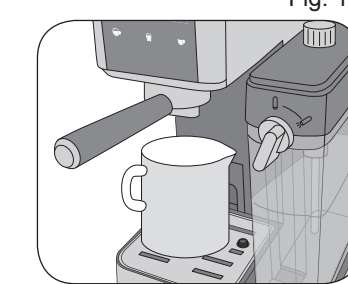


Fig. 16

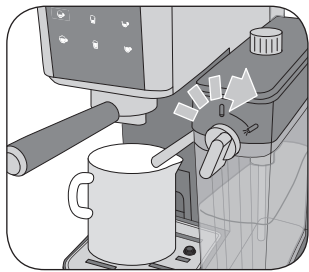


Fig. 17

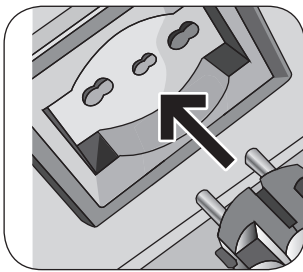


Fig. 18

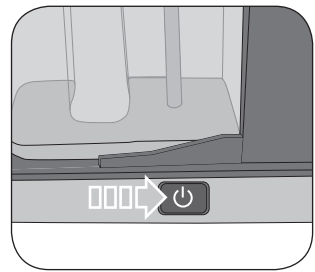


Fig. 19

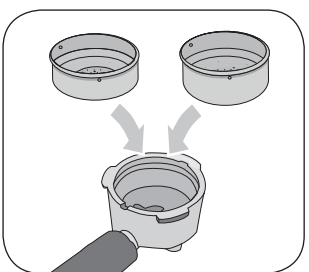


Fig. 20

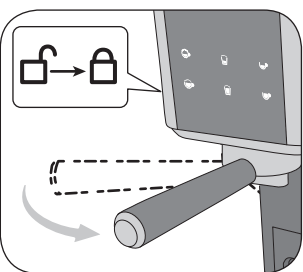


Fig. 21

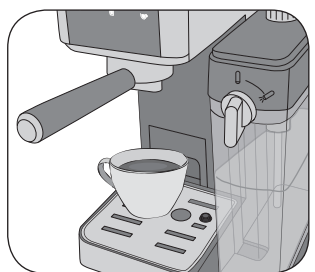


Fig. 22

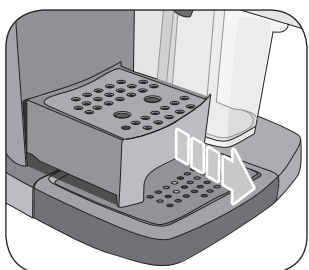


Fig. 23



Fig. 24

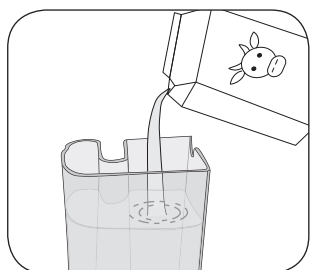


Fig. 25

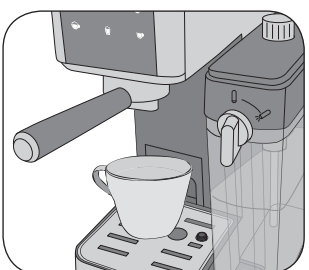


Fig. 26

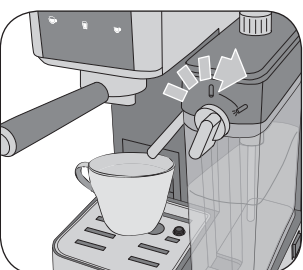


Fig. 27

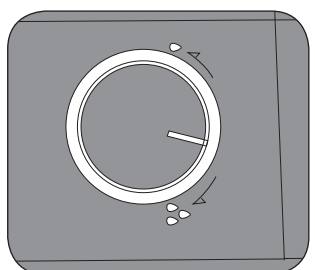


Fig. 28

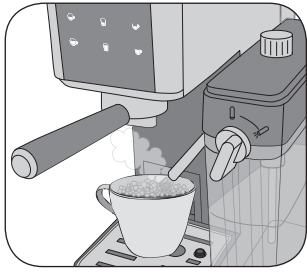


Fig. 29

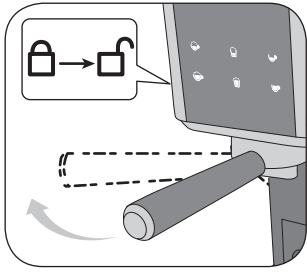


Fig. 30

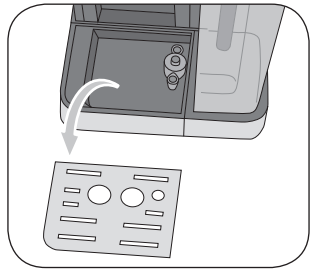


Fig. 31

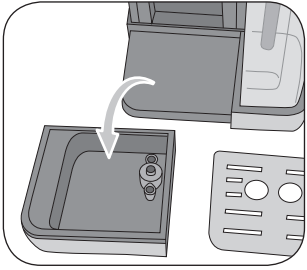


Fig. 32

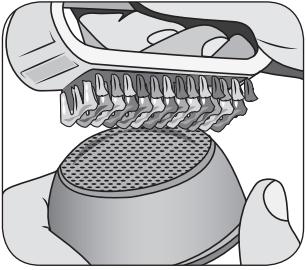


Fig. 33

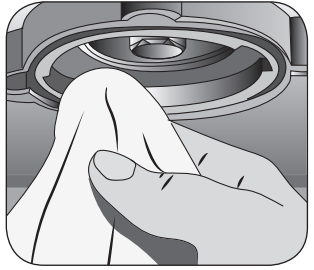


Fig. 34

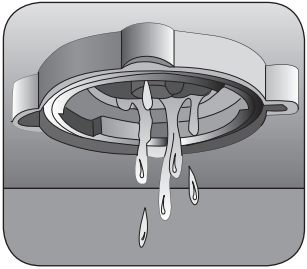


Fig. 35

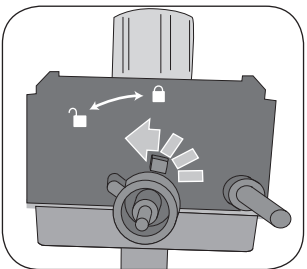


Fig. 36

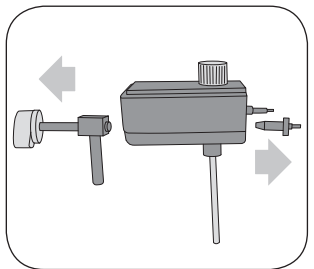


Fig. 37

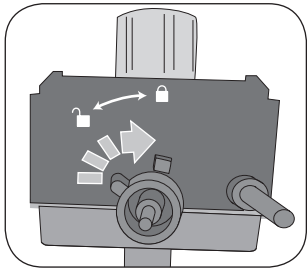


Fig. 38

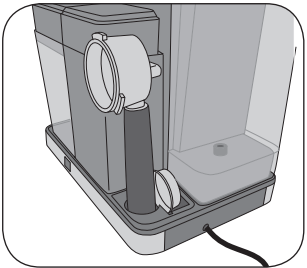


Fig. 39

ABOUT THIS MANUAL

The appliance has been manufactured in compliance with the specific European Standards in force and all the parts potentially dangerous to the user are protected. Read this manual carefully before use. Use the appliance only for its intended use to avoid possible injury and damage. Keep this manual handy for future reference. Should you decide to give this appliance to other people, remember to include these instructions as well. The information provided in this manual is marked with the following symbols, which mean:



Danger for children



Danger due to electricity



Warning of burns



Warning – material damage



Danger of damage due to other causes

INTENDED USE

This appliance can be used to make espresso, cappuccino and latte.

This appliance is designed only and solely for private use, and is therefore to be considered unsuitable for industrial or commercial purposes. Any other use of the appliance is not intended by the Manufacturer, which is exempt from any liability for damage of any kind, generated by improper use of the appliance. Improper use also results in voiding any form of warranty.

RESIDUAL RISKS

The construction features of the appliance do not grant the user to be protected from contact with the hot parts of the appliance.



Warning!

Danger of burns. The external metal parts of the appliance, of the filter holder and of the milk wand might become hot during use. Keep your hands and face away from the hot parts of the appliance.

SAFETY WARNINGS

READ THE INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USE.

- The appliance has been designed to be used for household purposes or similar, such as:
 - in cooking areas reserved for shop staff, offices and other professional environments
 - on farms
 - hotels, motels, bed & breakfasts and other residential facilities (for use by guests).
- The manufacturer declines any responsibility for misuse or for any use other than those specified in this manual. Improper use also results in voiding any form of warranty.
- We suggest keeping the original packaging, as free assistance is not provided for failures resulting from inadequate packaging of the product at the time of shipping to an authorized Service Centre.

- In order not to compromise the safety of the appliance, use only original spare parts and attachments authorized by the Manufacturer.
- The appliance complies with the Regulation (EC) No. 1935/2004 of 27/10/2004 concerning the materials intended to come into contact with food products.

Danger for children

- The appliance is not to be used by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction. Children being supervised not to play with the appliance. Cleaning and maintenance shall not be done by children.
- Always keep the appliance and the power cord out of the reach of children under the age of 8.
- Do not let the power cord hang in a place where it could be grasped by a child.
- Position the appliance so that children cannot reach the hot parts.
- Do not leave the packaging near children as it is a potential source of danger.
- If you decide to dispose of this appliance as waste, it is recommended to make it inoperative by cutting the power cord. It is also recommended to make harmless the parts of the appliance which could constitute a danger, especially for children who could use the appliance as a game.

Danger due to electricity

- Before connecting the appliance to the power supply, check that the voltage shown on the identification plate under the appliance matches the local voltage supply.
- The Manufacturer recommends the use of extension cables or adapters, as these can damage the appliance and the electrical cords, as well as cause accidents or fires. Always connect the appliance directly to the electrical cords.
- Always connect the appliance to an earthed socket.
- Do not connect any other high-power equipment (such as stoves, irons, radiators) to the same power outlet. Danger of electric overload.
- Never pull the power cord or the appliance to disconnect the plug from the power outlet.
- Never put live parts in contact with water: this might cause a short circuit!
- Do not leave the power cord against sharp parts or sharp edges.
- The power cord shall not touch hot surfaces.
- Unplug the appliance from the power outlet and wait for the hot parts to cool down before carrying out any cleaning and maintenance operations.
- Do not immerse the appliance in water or other liquids.
- Do not use the appliance if your hands are wet or if you are barefoot.
- Always turn off the appliance and unplug the power cord from the power outlet before filling the tank with water. Danger of electric shock.
- If the appliance is left unused, also for a short period of time, turn it off and always unplug the power cord from the power outlet.
- Do not leave the appliance unattended while connected to the power supply.



Warning of burns

- Danger of burns. The external metal parts of the appliance, of the filter holder and of the milk wand might become hot during use. Keep your hands and face away from the hot parts of the appliance.
- Do not touch the hot parts of the appliance when the appliance is in use or in the minutes following its shutdown. Wait for the cooling of hot parts.
- Only touch the filter holder on the plastic part.
- Only use the milk wand lever to adjust the milk wand position.
- Unplug the appliance from the power outlet and wait for the hot parts to cool down before carrying out any cleaning and maintenance operations.
- While using the appliance, the water inside the tank and the milk inside the milk container might reach high temperatures. Never remove the tank lid or the milk container lid when the appliance is in use or in the minutes following its shutdown.



Warning – material damage

- Place the appliance on a stable and dry surface.
- Do not place the appliance on very hot surfaces or near open flames to prevent the coating from being damaged.
- Do not place the appliance near inflammable materials (such as fabrics, curtains).
- The power cord shall not touch hot surfaces.
- Fully unwind the power cord before use.
- The appliance must not be powered by external timers or separate remote-controlled systems.
- Do not place the appliance or the power cord near or over hot electric or gas stoves, or near a microwave oven.
- Do not use the appliance outdoors.
- Do not leave the appliance exposed to weathering (such as rain or sun).
- Never exceed the MAX level when filling the water tank.
- Do not use the appliance without water in the tank. Using the appliance without water in the tank causes the pump to break.
- Fill the tank only with still water. Do not use sparkling, hot, warm water or any other liquids that could damage the appliance.
- Do not leave the appliance exposed to temperatures lower than 0°C, as the residual water in the internal circuits of the appliance could freeze and damage the appliance.
- After unplugging the appliance and when hot parts have cooled down, only clean the appliance using a damp, non-abrasive cloth and a few drops of mild, non-aggressive detergent. Never use solvents that damage plastic parts.



Danger of damage due to other causes

- In order to lift the appliance, hold it by the body.
- Place the appliance in an environment that is sufficiently lit, clean and where the power outlet is easily accessible.
- The appliance shall be used and left at rest on a stable surface.
- The appliance shall not be used if it has been dropped or if there are visible signs of damage. Do not use the appliance if the power cord or the plug are damaged, or if the appliance is faulty. All repairs, including the power cord replacement, shall be carried out only by an Ariete Service Centre or by Ariete authorized technicians, in order to prevent any risk.

•ALWAYS KEEP THESE INSTRUCTIONS FOR FUTURE REFERENCE.

DESCRIPTION OF THE APPLIANCE

A - Grid	N - Milk container
B - Body of the appliance	O - ON/OFF button
C - Control panel	P - Filter holder
D - Milk wand	Q - 1 cup coffee filter
E - Raised cup support	R - 2 cups coffee filter
F - Cup-holder grid	S - Coffee tamper
G - Drip tray	T - Single Cappuccino button with indicator light
H - Tank lid	U - Single Latte button with indicator light
I - Water tank	V - Single Espresso coffee button with indicator light
J - Milk froth adjustment knob	W - Double Cappuccino button with indicator light
K - Milk container lid	X - Double Latte button with indicator light
L - Milk wand lever	Y - Double Espresso coffee button with indicator light
M - Attachment compartment	

Identification data

The following identification data of the appliance are reported on the data plate under the base of the appliance:

- manufacturer and CE marking
- model [Mod.]
- serial number [SN]
- power supply voltage [V] and frequency [Hz]
- electrical power consumption [W]

In any requests to authorized Service Centres, specify model and serial number.

Preliminary operations

- 1 Remove the packing material and check that all components are present (Fig. 2).
- 2 Check the integrity of the content (Fig. 3).

Do not operate the appliance if damaged.



Warning!

Place the appliance at a distance of at least 10 cm from walls, furniture or other appliances.

- 3 Place the appliance on a flat and stable surface (Fig. 4).
- 4 Fully unwind the power cord.



Warning!

Always unplug the appliance from the power outlet before inserting or removing individual components.

- 5 Wash the appliance components. Follow the instructions given in the paragraph "Cleaning and maintenance".

Cleaning the internal circuits

Before using the appliance for the first time, or after a period of inactivity, carry out a cleaning cycle of the internal circuits.

- 1 Remove the water tank (I) from the appliance (Fig. 5).
- 2 Open the water tank lid (H) (Fig. 6).
- 3 Fill the tank (I) with fresh still water up to the MAX level (Fig. 7).

Never exceed the MAX level when filling the water tank.

- 4 Close the water tank lid (H) (Fig. 8).
- 5 Insert the water tank (I) into its seat (Fig. 9).
- 6 Remove the milk container complete with lid from its seat (Fig. 10).
- 7 Remove the lid (K) from the milk container (Fig. 11).
- 8 Fill the milk container (N) with water up to the MAX level (Fig. 12).

NEVER exceed the MAX level when filling the milk container.

- 9 Place the lid (K) on the milk container (Fig. 13).
- 10 Place the milk container complete with lid into its seat (Fig. 14).
- 11 Insert the filter holder (P) into its seat.
- 12 Turn the filter holder following the direction of the arrow to lock it in place (Fig. 15).

Make sure the filter holder is well fastened to the flange.

Clean the internal circuits without placing the coffee filter into the filter holder.

- 13 Place a container on the cup-holder grid (F) (Fig. 16).
- 14 Turn the milk wand lever (L) clockwise to direct the milk wand (D) towards the container (Fig. 17).
- 15 Plug the appliance into the power outlet (Fig. 18).
- 16 Press the ON/OFF button (O) (Fig. 19).
- 17 Press and hold the double cappuccino button (W) for 3 seconds.

The appliance starts a cleaning cycle of the internal circuits.

When the dispensing process is complete, the appliance is ready to use.

SETTINGS CONFIGURATION

The appliance allows the user to set their preferred espresso coffee brewing duration.

- Press and hold the single espresso button (V) or the double espresso button (Y) for 3 seconds. The indicator light of the selected button flashes.

The appliance starts brewing espresso coffee.

- Press the previously selected button again to stop the brewing process.

The appliance saves the time elapsed from starting to stopping the brewing process and sets this time as the preferred espresso brewing duration.

The minimum brewing duration that can be set is 20 seconds. If the brewing process is stopped before 20 seconds have elapsed, the saved brewing duration will be 20 seconds.

The maximum brewing duration that can be set is 80 seconds. If the brewing process is not stopped before 75 seconds have elapsed, the saved brewing duration will be 80 seconds.

To restore factory settings:

- Press and hold the double cappuccino button (W) for 3 seconds.

The six indicator lights flash 5 times. When the indicator lights turn off, the factory settings are restored.

INSTRUCTIONS FOR USE

How to choose the right cup

Before making the desired beverage, choose the cup according to the following table:

Espresso coffee	Single	40 +/- 10 ml (allowable range: 30-50 ml)
	Double	80 +/- 10 ml (allowable range: 70-90 ml)
Cappuccino	Single	90 +/- 20 ml (allowable range: 70-110 ml)
	Double	160 +/- 30 ml (allowable range: 130-190 ml)
Latte	Single	110 +/- 20 ml (allowable range: 90-130 ml)
	Double	210 +/- 40 ml (allowable range: 170-250 ml)

How to make espresso coffee



Warning!

Danger of electric shock. Always turn off the appliance and unplug the power cord from the power outlet before filling the tank with water.

- 1 Remove the water tank (I) from the appliance (Fig. 5).
- 2 Open the water tank lid (H) (Fig. 6).
- 3 Fill the tank (I) with fresh still water up to the MAX level (Fig. 7).

Never exceed the MAX level when filling the water tank.

- 4 Close the water tank lid (H) (Fig. 8).
- 5 Insert the water tank (I) into its seat (Fig. 9).
- 6 Choose the coffee filter for 1 cup (Q) or for 2 cups (R), then place it in the filter holder (P) (Fig. 20).
 - Measure the coffee in the filter and press the ground coffee well using the provided tamper (S).
- 7 Insert the filter holder (P) into its seat.
- 8 Turn the filter holder following the direction of the arrow to lock it in place (Fig. 21).

Make sure the filter holder is well fastened to the flange.



Warning!

If an excessive amount of coffee powder is added into the filter, it may be difficult to turn the filter holder and/or during coffee brewing there may be leaks from the filter holder.

- 9 Place a cup on the cup-holder grid (F) (Fig. 22).
- If you are using a small coffee cup, take out the raised cup support (E) (Fig. 23-24).
- 10 Plug the appliance into the power outlet (Fig. 18).
- 11 Press the ON/OFF button (O) (Fig. 19).
- 12 Press the single espresso coffee button (V) or the double espresso coffee button (Y), according to the desired beverage.

The button indicator light starts flashing. After a few seconds, the brewing process starts.



Warning!

Do not remove the filter holder when brewing is in progress. Danger of burns.

- To stop brewing before the appliance has finished, press the previously selected beverage button again. When coffee brewing is complete, the appliance beeps three times.

How to prepare cappuccino or latte



Warning!

Danger of electric shock. Always turn off the appliance and unplug the power cord from the power outlet before filling the milk container.

- 1 Remove the milk container complete with lid from its seat (Fig. 10).
- 2 Remove the lid (K) from the milk container (Fig. 11).
- 3 Fill the milk container (N) up to the MAX level (Fig. 25).

NEVER exceed the MAX level when filling the milk container.

- 4 Place the lid (K) on the milk container (Fig. 13).
- 5 Place the milk container complete with lid into its seat (Fig. 14).
- 6 Choose the coffee filter for 1 cup (Q) or for 2 cups (R), then place it in the filter holder (P) (Fig. 20).
- Measure the coffee in the filter and press the ground coffee well using the provided tamper (S).
- 7 Insert the filter holder (P) into its seat.
- 8 Turn the filter holder following the direction of the arrow to lock it in place (Fig. 21).

Make sure the filter holder is well fastened to the flange.



Warning!

If an excessive amount of coffee powder is added into the filter, it may be difficult to turn the filter holder and/or during coffee brewing there may be leaks from the filter holder.

- 9 Place a cup on the cup-holder grid (F) (Fig. 26).
- 10 Turn the milk wand lever (L) clockwise to direct the milk wand (D) towards the cup (Fig. 27).
- 11 Turn the milk froth adjustment knob (J) to the desired amount of froth (Fig. 28). Turn towards the symbol (◊) to get little froth. Turn towards the symbol (⚡) to get a lot of froth.
- 12 Press the single cappuccino button (T), the double cappuccino button (W), the single latte button (U) or the double latte button (X), according to the desired beverage.

The button indicator light starts flashing. After a few seconds, the brewing process starts (Fig. 29).



Warning!

Do not remove the filter holder when brewing is in progress. Danger of burns.

- To stop brewing before the appliance has finished, press the previously selected beverage button again. When coffee brewing is complete, the appliance beeps three times.

How to prepare frothed milk (without coffee)

- To prepare milk froth only to be added to beverages, press and hold the single latte button (U) for 3 seconds.
 - To stop brewing before the process is over, press the button again.
- When coffee brewing is complete, the appliance beeps three times.

Stand-by mode

The appliance enters the stand-by mode after about 30 minutes of inactivity. To resume the operation of the appliance, press any of the buttons on the control panel.

After use

- 1 Press the ON/OFF button (O) (Fig. 19).
- 2 Unplug the appliance from the power outlet.



Warning!

Always unplug the appliance from the power outlet before inserting or removing individual components. Wait for the cooling of hot parts.

- 3 Turn the filter holder following the direction of the arrow. Remove the filter holder (P) from its seat (Fig. 30).



Warning!

Danger of burns. Slowly turn the filter holder from right to left to remove it so as to avoid splashing water or coffee.

- Coffee residues may have remained inside the filter holder. Turn the filter holder upside down and tap it repeatedly to drop the coffee residues.

CLEANING AND MAINTENANCE OF THE APPLIANCE

Regular and daily cleaning maintains the appliance efficient and extends the life of the appliance.



Warning!

Cleaning and maintenance operations shall be carried out when the appliance is off and unplugged from the power outlet.

Danger of electric shock. Never immerse the appliance, the plug and the power cord in water or other liquids.



Warning!

Unplug the appliance from the power outlet and wait for the hot parts to cool down before carrying out any cleaning and maintenance operations.



Warning!

Do not use abrasive cleansers or metal tools in order not to scratch and damage external surfaces. Never use solvents that damage plastic parts.

Cleaning the appliance body

- Clean the fixed parts of the appliance using a non-abrasive damp cloth to prevent damaging the coating. Dry using a dry cloth.

Cleaning the water tank (I)

- Regularly clean the inside of the water tank using a sponge or a damp cloth. Dry using a dry cloth.

Cleaning the raised cup support (E), the drip plate (F) and the drip tray (G)

Empty the drip tray (G) regularly.

The drip tray is provided with a float. When the float is visible from the cup-holder grid, the drip tray is full of water and shall be emptied.

- 1 Remove the cup-holder grid (F) (Fig. 31).
- 2 Remove the drip tray (G) (Fig. 32).
- 3 Empty the drip tray (G) into the sink.
- 4 Wash the drip tray and the cup-holder grid in fresh water.
- 5 Dry using a dry cloth.
- 6 Periodically clean the raised cup support (E) using a sponge or a damp cloth.

Cleaning the 1 cup coffee filter (Q), the 2 cups coffee filter (R) and the filter holder (P)

- After each use, remove the coffee filter from the filter holder. Use a brush to remove any coffee residues (Fig. 33).
- Wash the coffee filter under running water.
- Periodically clean the filter holder using a sponge or a damp cloth.

Cleaning the filter holder seat

Over time it may occur that a sedimentation of coffee grounds collects into the filter holder seat, which can be removed using a toothpick, a sponge (Fig. 34), or letting water run through without installing the filter holder (Fig. 35).



Warning!

Do not leave the filter holder fastened to its seat. The seal located in the filter holder seat might get damaged.

Cleaning the milk wand (D), the milk container (N) and the milk container lid (K)

- 1 Remove the milk container complete with lid from its seat (Fig. 10).
- 2 Remove the lid (K) from the milk container (Fig. 11).
- 3 Turn the knob on the back of the milk container lid (K) towards the symbol (☞) (Fig. 36).
- 4 Remove the connector from the back of the milk container lid (K) (Fig. 37).
- 5 Wash the components in soapy water. Dry well.
 - Use a brush to remove any milk residues.
- 6 Place the connector on the back of the milk container lid (K).
- 7 Turn the knob on the back of the milk container lid (K) towards the symbol (☒) (Fig. 38).
- 8 Place the lid (K) on the milk container (Fig. 13).
- 9 Place the milk container complete with lid into its seat (Fig. 14).

Manual cleaning cycle of the milk circuit

- 1 Fill the milk container (N) with water up to the MAX level (Fig. 12).

NEVER exceed the MAX level when filling the milk container.

- 2 Place a container on the cup-holder grid (F) (Fig. 16).
- 3 Turn the milk wand lever (L) clockwise to direct the milk wand (D) towards the container (Fig. 17).
- 4 Turn the milk froth adjustment knob (J) to the symbol (☉) (Fig. 28).
- 5 Press and hold the single cappuccino button (T) for 3 seconds.

The appliance starts a cleaning cycle of the internal circuits.

When the dispensing process is complete, the appliance is ready to use.

DESCALING



Warning!

Do not use vinegar or other descaling agents not authorised by the Manufacturer.

Regular maintenance and cleaning preserve and keep the appliance efficient for a longer period of time, as well as significantly reduce possible limescale deposits in the appliance. Should the appliance operation be compromised after some time, due to frequent use of hard and very calcareous water, carry out the appliance descaling in order to remove the malfunction.

Use a citric acid-based descaling product. This product can be easily found at an authorized Service Centre.

The Manufacturer bears no liability for damage to internal components of the appliance caused by the use of non-compliant products due to the presence of chemical additives.

When the indicator lights of the single espresso button (V) and the double espresso button (Y) flash alternately, the appliance needs descaling.

- 1 Remove the water tank (I) from the appliance (Fig. 5).
- 2 Open the water tank lid (H) (Fig. 6).
- 3 Fill the tank (I) with fresh still water up to the MAX level (Fig. 7).

Never exceed the MAX level when filling the water tank.

- 4 Pour the descaling product into the water tank.
- 5 Close the water tank lid (L) (Fig. 8).
- 6 Insert the water tank (I) into its seat (Fig. 9).
- 7 Remove the milk container complete with lid from its seat (Fig. 10).
- 8 Remove the lid (K) from the milk container (Fig. 11).
- 9 Fill the milk container (N) with water up to the MAX level (Fig. 12).

NEVER exceed the MAX level when filling the milk container.

- 10 Place the lid (K) on the milk container (Fig. 13).
- 11 Place the milk container complete with lid into its seat (Fig. 14).
- 12 Place a container on the cup-holder grid (F) (Fig. 16).
- 13 Turn the milk wand lever (L) clockwise to direct the milk wand (D) towards the container (Fig. 17).
- 14 Plug the appliance into the power outlet (Fig. 18).
- 15 Press the ON/OFF button (O) (Fig. 19).
- 16 Press and hold the single cappuccino button (T) and the double cappuccino button (W) for 5 seconds. The six indicator lights flash alternately. The descaling process starts.

The solution contained in the water tank starts to flow out of the filter holder seat and the milk wand. When the descaling process is complete, the appliance enters the stand-by mode again.

DECOMMISSIONING

In the event of the appliance decommissioning, disconnect the power plug from the power outlet. Should the appliance be disposed of, separate the various materials used in the construction of the appliance and dispose of them according to their composition and the legal provisions in force in the country of use.

TROUBLESHOOTING



Warning!

In the event of malfunctions, turn off the appliance immediately and unplug the power cord from the power outlet.

Problems	Causes	Solutions
The appliance does not work.	The plug of the appliance power cord is not connected to the power outlet.	Plug the power cord into the power outlet and turn on the appliance. Check the power cord and plug condition. If problem persists, contact a Service Centre.
The 6 indicator lights flash.	Empty water tank.	Fill the tank (I) with fresh still water up to the MAX level (Fig. 7).
Coffee brewing does not start or is too slow.	Excessively pressed coffee powder.	Insert a smaller amount of coffee into the filter. Press coffee into the filter applying less strength.
	There is little water and the pump suction does not work.	Check that the water tank (I) is installed correctly and contains enough water. If needed, fill the tank with fresh still water up to the MAX level. If the problem persists, carry out cleaning of the internal circuits.
	Empty water tank.	Fill the tank (I) with fresh still water up to the MAX level (Fig. 7).

Problems	Causes	Solutions
Coffee leaking from the edges of the filter holder.	The filter contains an excessive amount of coffee.	Remove the filter holder (P) from its seat (Fig. 30). Clean the filter holder seat. Put a smaller amount of coffee into the filter.
	Ground coffee residues have remained on the seal of the filter holder seat.	Clean the gasket by using a toothpick or a sponge (Fig. 34).
	The outlet holes of the coffee filter are clogged.	Use a brush to remove any coffee residues (Fig. 33). Wash the coffee filter under running water.
	Excessively pressed coffee powder.	Press coffee into the filter applying less strength.
	The seal of the filter holder coupling seat is worn.	Contact an authorized Service Centre.
The filter holder does not lock into position after placing it into the coupling seat.	The filter contains an excessive amount of coffee.	Remove the filter holder (P) from its seat (Fig. 30). Clean the filter holder seat. Put a smaller amount of coffee into the filter.
During coffee brewing, the appliance makes an unusual noise.	There is little water and the pump suction does not work.	Check that the water tank (I) is installed correctly and contains enough water. If needed, fill the tank with fresh still water up to the MAX level.
Coffee is too watery and cold.	Coffee grinding is too coarse.	Try using a more finely ground coffee blend.
	Coffee powder not pressed enough.	Press coffee into the filter applying greater strength.
	The filter does not contain a sufficient amount of coffee.	Put a larger amount of coffee into the filter.
The milk does not foam or does not come out of the dispensing spout.	Steam is missing.	Check that the water tank (I) is installed correctly and contains enough water. If needed, fill the tank with fresh still water up to the MAX level.
	The milk is not cold enough.	Cool the milk before trying to make cappuccino.
	The milk wand is clogged.	Clean the milk wand and the milk container. If the problem persists, carry out cleaning of the milk circuit.
The indicator lights of the single espresso button (V) and the double espresso button (Y) flash alternately.	The appliance needs descaling.	Carry out descaling (read the "Descaling" paragraph).

A PROPÓSITO DESTES MANUAIS

O aparelho foi realizado em conformidade com as específicas Normas Europeias vigentes e protegido em todas as suas partes potencialmente perigosas para o usuário. Ler atentamente este manual antes do uso. Utilizar o aparelho exclusivamente para o uso ao qual foi projetado a fim de evitar possíveis acidentes e danos. Manter este manual sempre acessível para futuras consultas. Sempre que desejar doar este aparelho a outras pessoas, lembre-se de incluir também estas instruções.

As informações apresentadas neste manual estão assinaladas pelos seguintes símbolos, que indicam:



Perigo para as crianças



Perigo devido à eletricidade



Aviso relativo a queimaduras



Atenção - danos materiais



Perigo de danos devidos a outras causas

USO PREVISTO

Este aparelho pode ser utilizado para a preparação de café espresso, cappuccino e latte macchiato.

Este aparelho foi concebido somente para o uso privado e, portanto, deve ser considerado inadequado o uso para finalidades comerciais ou industriais. Qualquer outro uso do aparelho não é previsto pelo fabricante, o qual não assume nenhuma responsabilidade por danos de qualquer natureza causados pelo uso impróprio do aparelho. O uso impróprio determina, além disso, a perda do efeito de qualquer forma de garantia.

RISCOS RESIDUAIS

As características construtivas do aparelho não permitem proteger o usuário contra o contato com as partes quentes do aparelho.



Atenção!

Perigo de queimaduras. As partes metálicas externas do aparelho, do porta-filtro e do bocal do leite podem ficar quentes durante o uso. Manter as mãos e o rosto longe das partes quentes do aparelho.

AVISOS DE SEGURANÇA

LER ATENTAMENTE AS INSTRUÇÕES ANTES DO USO.

- O aparelho foi concebido para ser utilizado em ambientes domésticos ou semelhantes, como por exemplo:
 - nas áreas para cozinhar reservadas ao pessoal de lojas, em escritórios e em outros ambientes profissionais
 - em chácaras, sítios ou fazendas
 - hotéis, motéis, pousadas e outras estruturas habitáveis (para uso dos relativos hóspedes).
- Não assumimos nenhum tipo de responsabilidade em caso de uso incorreto ou de empregos diferentes daqueles previstos neste manual. O uso impróprio determina, além disso, a perda do efeito de qualquer forma de garantia.
- Recomenda-se guardar as embalagens originais, visto que não é efetuada a

assistência gratuita por danos devidos à embalagem não adequada do produto no momento do envio do mesmo a um Centro de Assistência autorizado.

- Para não comprometer a segurança do aparelho, utilizar exclusivamente peças de reposição originais e acessórios autorizados pelo Fabricante.
- O aparelho está em conformidade com o Regulamento (CE) N. 1935/2004 de 27/10/2004 relativo aos materiais destinados a entrar em contato com os produtos alimentares.

Perigo para as crianças

- O aparelho não deve ser utilizado por pessoas (inclusive crianças) com capacidades mentais, sensoriais ou físicas reduzidas, ou que não possuam experiência ou conhecimento do aparelho, exceto se supervisionadas ou se tiverem recebido instruções relativas ao uso do aparelho por uma pessoa responsável pela segurança das mesmas. As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho. As operações de limpeza e de manutenção não devem ser efetuadas por crianças.
- Manter sempre o aparelho e o cabo de alimentação fora do alcance das crianças com idade inferior a 8 anos.
- Não deixar o cabo de alimentação pendurado onde poderia ser puxado por uma criança.
- Posicionar o aparelho de modo que as crianças não consigam atingir as partes quentes.
- Os elementos da embalagem não devem ser deixados ao alcance de crianças pois constituem potenciais fontes de perigo.
- Quando for decidido eliminar este aparelho como resíduo, recomendamos fazer com que o mesmo se torne inoperante, cortando, para isto, o cabo de alimentação. Recomendamos fazer com que se tornem inócuas as partes do aparelho susceptíveis a constituir perigo, principalmente para crianças que poderiam utilizá-lo para brincar.

Perigo devido à eletricidade

- Antes de conectar o aparelho à rede elétrica, certificar-se que a tensão indicada na placa de dados situada abaixo do aparelho corresponda à tensão da rede local.
- O fabricante não recomenda o uso de extensão elétrica ou adaptador, pois eles podem provocar danos ao aparelho e a tomada elétrica, bem como, provocar acidentes ou incêndio. Ligue sempre o aparelho diretamente à tomada.
- Conectar sempre o aparelho a uma tomada ligada à terra.
- Não conectar outros aparelhos de alta potência (aquecedores, ferros de passar roupa, aquecedores) na mesma tomada elétrica. Perigo de sobrecarga elétrica.
- Nunca puxar o cabo de alimentação ou o próprio aparelho para desconectar o plugue da tomada elétrica.
- Nunca colocar as partes sob tensão em contato com a água: perigo de curto-circuito!
- Não deixe o cabo de alimentação em contato com partes cortantes ou cantos vivos.

- O cabo de alimentação não deve entrar em contato com superfícies quentes.
- Desconectar o aparelho da tomada elétrica e aguardar que as partes quentes estejam frias antes de efetuar qualquer operação de limpeza e manutenção.
- Não mergulhar o aparelho em água ou outros líquidos.
- Não utilizar o aparelho com as mãos molhadas ou descalço.
- Desligar sempre o aparelho e desconectar o plugue do cabo de alimentação da tomada elétrica antes de encher o depósito com água. Perigo de choque elétrico.
- Em caso de inatividade, mesmo por um breve período, deve-se desligar o aparelho e desconectar sempre o plugue do cabo de alimentação da tomada elétrica.
- Não deixar o aparelho sem vigilância enquanto este estiver ligado à rede elétrica.



Aviso relativo a queimaduras

- Perigo de queimaduras. As partes metálicas externas do aparelho, do porta-filtro e do bocal do leite podem ficar quentes durante o uso. Manter as mãos e o rosto longe das partes quentes do aparelho.
- Não tocar as partes quentes do aparelho durante o seu funcionamento ou nos minutos que seguem o seu desligamento. Aguardar o resfriamento das partes quentes.
- Segurar o porta-filtro somente pela parte de plástico.
- Regular a posição do bocal do leite exclusivamente através da alavanca do bocal do leite.
- Desconectar o aparelho da tomada elétrica e aguardar que as partes quentes estejam frias antes de efetuar qualquer operação de limpeza e manutenção.
- Durante o uso do aparelho, a água no interior do depósito e o leite no interior do recipiente do leite podem atingir temperaturas elevadas. Não remover a tampa do depósito ou a tampa do recipiente do leite durante o funcionamento do aparelho ou nos minutos que seguem o seu desligamento.



Atenção - danos materiais

- Colocar o aparelho sobre um plano estável e seco.
- Não posicionar o aparelho sobre superfícies muito quentes ou nas proximidades de chamas livres, para evitar que o revestimento possa sofrer danos.
- Não posicionar o aparelho perto de material inflamável (por exemplo: tecidos, cortinas).
- O cabo de alimentação não deve entrar em contato com superfícies quentes.
- Desenrolar completamente o cabo de alimentação antes do uso.
- O produto não deve ser alimentado através de timers externos ou com sistemas separados comandados à distância.
- Não colocar o aparelho ou o cabo de alimentação em proximidade ou sobre fogões elétricos ou a gás ou próximo a um forno microondas.
- Não utilizar o aparelho ao ar livre.
- Não deixar o aparelho exposto a agentes atmosféricos (por exemplo chuva, sol).
- NUNCA encher o depósito da água além do nível MAX.

- Não utilizar o aparelho sem água no depósito. A utilização do aparelho sem água no depósito causa a queima da bomba.
- Encher o depósito com água natural. Não utilizar água com gás, quente, morna, ou qualquer outro líquido que poderia causar danos ao aparelho.
- Não deixar o aparelho em ambientes com uma temperatura inferior a 0 °C, porque o resíduo de água nos circuitos internos do aparelho poderia congelar e provocar danos.
- Após ter desconectado o plugue de alimentação elétrica e após ter aguardado o resfriamento das partes quentes, deve-se limpar o aparelho exclusivamente com um pano não abrasivo ligeiramente umedecido e com poucas gotas de detergente neutro não agressivo. Nunca utilizar solventes que danifiquem o plástico.



Perigo de danos devidos a outras causas

- Segurar bem o corpo do aparelho para levantá-lo.
- Colocar o aparelho num ambiente suficientemente iluminado, limpo e com a tomada elétrica facilmente acessível.
- O aparelho deve ser utilizado e deixado em repouso sobre uma superfície estável.
- O aparelho não deve ser utilizado se tiver caído ou se apresentar sinais de danos visíveis. Não usar o aparelho se o cabo de alimentação ou o plugue estiverem danificados, ou se o próprio aparelho estiver com algum defeito. Todas as reparações, incluindo a substituição do cabo de alimentação, devem ser realizadas somente pelo Centro de Assistência Ariete ou por técnicos autorizados Ariete, de modo a prevenir qualquer risco.

• CONSERVAR SEMPRE ESTAS INSTRUÇÕES.

DESCRIÇÃO DO APARELHO

A - Grelha	N - Recipiente do leite
B - Corpo do aparelho	O - Botão ligar/desligar
C - Painel de controle	P - Porta-filtro
D - Bocal do leite	Q - Filtro do café 1 xícara
E - Suporte para xícaras	R - Filtro do café 2 xícaras
F - Grelha para apoiar as xícaras	S - Calcador para café
G - Bandeja de recolha de gotas	T - Botão cappuccino simples, com indicador luminoso
H - Tampa do depósito	U - Botão leite macchiato simples com indicador luminoso
I - Depósito da água	V - Botão café espresso simples com indicador luminoso
J - Botão de regulagem da espuma do leite	W - Botão cappuccino duplo com indicador luminoso
K - Tampa do recipiente do leite	X - Botão latte macchiato duplo com indicador luminoso
L - Alavanca do bocal do leite	Y - Botão café espresso duplo com indicador luminoso
M - Compartimento para acessórios	

Dados de identificação

Na placa colocada abaixo da base de apoio do aparelho estão indicados os seguintes dados de identificação do aparelho:

- fabricante e marcação CE
- modelo [Mod.]
- n° de matrícula [SN]
- tensão elétrica de alimentação [V] e frequência [Hz]
- potência elétrica absorvida [W]

Para as solicitações aos Centros de Assistência Autorizados, indicar o modelo e o número de matrícula.

ANTES DO USO

Operações preliminares

- 1 Remover o material de embalagem e certificar-se que todos os componentes estejam presentes (Fig. 2).
- 2 Verificar a integridade do conteúdo (Fig. 3).

Nunca fazer com que o aparelho funcione se estiver danificado.



Atenção!

Posicionar o aparelho a uma distância de, pelo menos, 10 cm longe de paredes, móveis ou outros aparelhos.

- 3 Posicionar o aparelho sobre uma superfície plana e estável (Fig. 4).
- 4 Desenrolar totalmente o cabo de alimentação.



Atenção!

Desconectar sempre o aparelho da tomada elétrica antes de inserir ou remover os componentes.

- 5 Lavar os componentes do aparelho. Seguir as indicações apresentadas no parágrafo "Limpeza e manutenção".

Limpeza dos circuitos internos

Antes de utilizar o aparelho pela primeira vez, ou depois de um período de inatividade, realizar um ciclo de limpeza dos circuitos internos.

- 1 Remover o depósito da água (I) do aparelho (Fig. 5).
- 2 Abrir a tampa (H) do depósito da água (Fig. 6).
- 3 Encher o depósito (I) com água natural fresca até o nível MAX (Fig. 7).

NUNCA encher o depósito da água além do nível MAX.

- 4 Fechar a tampa (H) do depósito da água (Fig. 8).
- 5 Inserir o depósito da água (I) em seu alojamento (Fig. 9).
- 6 Remover o recipiente do leite, com sua tampa, de seu alojamento (Fig. 10).
- 7 Remover a tampa (K) do recipiente do leite (Fig. 11).
- 8 Encher o depósito do leite (N) com água até o nível MAX (Fig. 12).

NUNCA encher o recipiente do leite além do nível MAX.

- 9 Posicionar a tampa (K) no recipiente do leite (Fig. 13).
- 10 Posicionar o recipiente do leite, com sua tampa, em seu alojamento (Fig. 14).
- 11 Encaixar o porta-filtro (P) no devido alojamento.
- 12 Rodar o porta-filtro seguindo a direção da seta para bloqueá-lo na sua posição (Fig. 15).

Certificar-se de ter encaixado bem o porta-filtro à flange.

Efetuar a limpeza dos circuitos internos sem inserir o filtro de café no porta-filtro.

- 13 Posicionar um recipiente na grelha de suporte das xícaras (F) (Fig. 16).

- 14 Girar a alavanca (L) do bocal do leite no sentido horário, para direcionar o bocal do leite (D) para o recipiente (Fig. 17).
- 15 Inserir o plugue do cabo de força na tomada elétrica (Fig. 18).
- 16 Pressionar o botão ligar/desligar (O) (Fig. 19).
- 17 Pressionar e manter pressionado o botão cappuccino duplo (W) por 3 segundos.
- O aparelho dará início a um ciclo de limpeza dos circuitos internos.
- Ao final do processo de saída, o aparelho estará pronto ao uso.

CONFIGURAÇÃO DAS PROGRAMAÇÕES

O aparelho permitirá a programação da duração de produção do café espresso preferida.

- Pressionar e manter pressionado o botão do café espresso simples (V) ou o botão do café espresso duplo (Y) por 3 segundos. O indicador luminoso do botão selecionado irão piscar.

O aparelho dará início à produção do café espresso.

- Pressionar novamente o botão selecionado anteriormente para interromper a produção do café espresso.

O aparelho memoriza o tempo transcorrido desde o início até a interrupção do processo de produção e programa este tempo como duração preferida da produção do café espresso.

A duração de produção mínima programável é de 20 segundos. Se o processo de produção for interrompido antes que tenham passados 20 segundos, a duração de produção memorizada será de 20 segundos.

A duração de produção máxima programável é de 80 segundos. Se o processo de produção for interrompido antes que tenham passados 75 segundos, a duração de produção memorizada será de 80 segundos.

Para restabelecer as configurações de fábrica:

- Pressionar e manter pressionado o botão cappuccino duplo (W) por 3 segundos.

Os seis indicadores luminosos irão piscar por 5 vezes. Quando os indicadores luminosos se apagarem, as configurações de fábrica estarão restabelecidas.

INSTRUÇÕES DE USO

Como escolher a xícara certa

Antes de preparar a bebida desejada, escolher a xícara em função da seguinte tabela:

Café espresso	Simples	40 +/- 10 ml (range permitido: 30-50 ml)
	Duplo	80 +/- 10 ml (range permitido: 70-90 ml)
Cappuccino	Simples	90 +/- 20 ml (range permitido: 70-110 ml)
	Duplo	160 +/- 30 ml (range permitido: 130-190 ml)
Latte macchiato	Simples	110 +/- 20 ml (range permitido: 90-130 ml)
	Duplo	210 +/- 40 ml (range permitido: 170-250 ml)

Como preparar o café espresso



Atenção!

Perigo de choque elétrico. Desligar sempre o aparelho e desconectar o plugue do cabo de alimentação da tomada elétrica antes de encher o depósito com água.

- 1 Remover o depósito da água (I) do aparelho (Fig. 5).
- 2 Abrir a tampa (H) do depósito da água (Fig. 6).
- 3 Encher o depósito (I) com água natural fresca até o nível MAX (Fig. 7).

NUNCA encher o depósito da água além do nível MAX.

- 4 Fechar a tampa (H) do depósito da água (Fig. 8).

- 5 Inserir o depósito da água (I) em seu alojamento (Fig. 9).
- 6 Escolher o filtro do café para 1 xícara (Q) ou para 2 xícaras (R), e inseri-lo no porta-filtro (P) (Fig. 20).
 - Dosar o café no filtro e prensar bem o café moído com o relativo calcador (S).
- 7 Encaixar o porta-filtro (P) no devido alojamento.
- 8 Rodar o porta-filtro seguindo a direção da seta para bloqueá-lo na sua posição (Fig. 21).

Certificar-se de ter encaixado bem o porta-filtro à flange.



Atenção!

Se tiver sido inserida uma quantidade excessiva de café em pó no interior do filtro, a rotação do porta-filtro pode se tornar difícil e/ou, durante a produção do café, podem surgir vazamentos pelo porta-filtro.

- 9 Posicionar uma xícara na grelha de suporte das xícaras (F) (Fig. 22).
 - Se for utilizada uma chavena de café pequena, extrair o suporte para xícaras (E) (Fig. 23-24).
 - 10 Inserir o plugue do cabo de força na tomada elétrica (Fig. 18).
 - 11 Pressionar o botão ligar/desligar (O) (Fig. 19).
 - 12 Pressionar o botão do café espresso simples (V) ou o botão do café espresso duplo (Y), em função da preparação desejada.
- O indicador luminoso do botão iniciará a piscar. Após alguns segundos, o processo de produção terá início.



Atenção!

Não remover o porta-filtro durante a produção da bebida. Perigo de queimaduras.

- Para interromper a produção antes que o aparelho a complete automaticamente, pressione novamente o botão relativo à bebida selecionada anteriormente.
- Ao terminar a produção, o aparelho emitirá três bips.

Como preparar o cappuccino ou o latte macchiato



Atenção!

Perigo de choque elétrico. Desligar sempre o aparelho e desconectar o plugue do cabo de alimentação da tomada elétrica antes de encher o recipiente do leite.

- 1 Remover o recipiente do leite, com sua tampa, de seu alojamento (Fig. 10).
- 2 Remover a tampa (K) do recipiente do leite (Fig. 11).
- 3 Encher o depósito do leite (N) até o nível MAX (Fig. 25).

NUNCA encher o recipiente do leite além do nível MAX.



- 4 Posicionar a tampa (K) no recipiente do leite (Fig. 13).
- 5 Posicionar o recipiente do leite, com sua tampa, em seu alojamento (Fig. 14).
- 6 Escolher o filtro do café para 1 xícara (Q) ou para 2 xícaras (R), e inseri-lo no porta-filtro (P) (Fig. 20).
 - Dosar o café no filtro e prensar bem o café moído com o relativo calcador (S).
- 7 Encaixar o porta-filtro (P) no devido alojamento.
- 8 Rodar o porta-filtro seguindo a direção da seta para bloqueá-lo na sua posição (Fig. 21).

Certificar-se de ter encaixado bem o porta-filtro à flange.



Atenção!

Se tiver sido inserida uma quantidade excessiva de café em pó no interior do filtro, a rotação do porta-filtro pode se tornar difícil e/ou, durante a produção do café, podem surgir vazamentos pelo porta-filtro.

- 9 Posicionar uma xícara na grelha de suporte das xícaras (F) (Fig. 26).
- 10 Girar a alavanca (L) do bocal do leite no sentido horário, para direcionar o bocal do leite (D) para a xícara (Fig. 27).
- 11 Girar o botão de regulagem da espuma de leite (J) até a quantidade de espuma desejada (Fig. 28). Rodar na direção do símbolo () para obter pouca espuma. Rodar na direção do símbolo () para obter muita espuma.

12 Pressionar o botão cappuccino simples (T), o botão cappuccino duplo (W), o botão latte macchiato simples (U) ou o botão latte macchiato duplo (X), dependendo da bebida desejada.

O indicador luminoso do botão iniciará a piscar. Após alguns segundos, o processo de produção terá início (Fig. 29).



Atenção!

Não remover o porta-filtro durante a produção da bebida. Perigo de queimaduras.

- Para interromper a produção antes que o aparelho a complete automaticamente, pressione novamente o botão relativo à bebida selecionada anteriormente..

Ao terminar a produção, o aparelho emitirá três bips.

Como preparar o leite emulsionado (sem café)

- Para preparar somente a espuma a adicionar às bebidas, pressionar e manter pressionado o botão latte macchiato simples (U) por 3 segundos.

- Para interromper a produção antes que o aparelho tenha terminado, pressionar novamente o botão.

Ao terminar a produção, o aparelho emitirá três bips.

Modalidade stand-by

O aparelho entra em modalidade stand-by depois de aproximadamente 30 minutos sem utilizá-lo. Para retomar o funcionamento do aparelho, pressionar um botão qualquer do painel de controle.

Após o uso

1 Pressionar o botão ligar/desligar (O) (Fig. 19).

2 Desconecte o aparelho da tomada elétrica.



Atenção!

Desconectar sempre o aparelho da tomada elétrica antes de inserir ou remover os componentes. Aguardar o resfriamento das partes quentes.

3 Rodar o porta-filtro seguindo a direção da seta. Remover o porta-filtro (P) de sua sede (Fig. 30).



Atenção!

Perigo de queimaduras. Rodar lentamente o porta-filtro da direita para a esquerda para removê-lo, de modo a evitar respingos de água ou café.

- Pode-se encontrar resíduos de café no interior do porta-filtro. Rodar o porta-filtro para baixo e batê-lo repetidamente para que os resíduos de café caiam.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO DO APARELHO

Uma limpeza regular e cotidiana permite manter o aparelho eficiente, assim como prolongar a duração da vida útil do mesmo.



Atenção!

Todas as operações de limpeza e manutenção devem ser efetuadas com o aparelho desligado e desconectado da tomada elétrica.

Perigo de choque elétrico. Nunca mergulhar o aparelho, o plugue e o cabo elétrico em água ou outros líquidos.



Atenção!

Desconectar o aparelho da tomada elétrica e aguardar que as partes quentes estejam frias antes de efetuar qualquer operação de limpeza e manutenção.



Atenção!

Não usar detergentes abrasivos ou utensílios metálicos para evitar de riscar e danificar as superfícies externas. Nunca utilizar solventes que danifiquem o plástico.

Limpeza do corpo do aparelho

- Limpar as partes fixas do aparelho usando um pano úmido não abrasivo para não danificar o revestimento. Enxugar com um pano seco.

Limpeza do depósito da água (I)

- Limpar periodicamente o interior do depósito da água com uma esponja ou com um pano umedecido. Enxugar com um pano seco.

Limpeza do suporte das xícaras (E), da grelha para xícaras (F) e da bandeja de recolha de gotas (G)

Esvaziar a bandeja de recolha de gotas (G) regularmente.

A bandeja de recolha de gotas é dotada de um flutuador. Quando o flutuador sair da grelha para apoiar as xícaras, a bandeja de recolha de gotas estará cheia de água e deverá ser esvaziada.

- 1 Remover a grelha para xícaras (F) (Fig. 31).
- 2 Remover a bandeja de recolha de gotas (G) (Fig. 32).
- 3 Esvaziar a bandeja de recolha de gotas (G) na pia.
- 4 Lavar a bandeja de recolha de gotas e a grelha para apoiar as xícaras com água fresca.
- 5 Enxugar com um pano seco.
- 6 Limpar periodicamente o suporte das xícaras (E) com uma esponja ou com um pano umedecido.

Limpeza do filtro de café 1 xícara (Q), do filtro de café 2 xícaras (R) e do porta-filtro (P)

- Após cada utilização, remover o filtro de café do porta-filtro. Utilizar uma pequena escova para remover possíveis resíduos de café (Fig. 33).
- Lavar o filtro do café com água corrente.
- Limpar periodicamente o porta-filtro com uma esponja ou com um pano umedecido.

Limpeza do alojamento de encaixe do porta-filtro

Com o uso pode-se verificar, no alojamento de encaixe do porta-filtro, uma sedimentação de borras de café, que podem ser removidas com um palito de dentes, com uma esponja (Fig. 34), ou deixando correr água sem que o porta-filtro esteja inserido (Fig. 35).



Atenção!

Não deixar o porta-filtro encaixado em seu alojamento. A vedação presente no alojamento de encaixe do porta-filtro pode ficar deteriorada.

Limpeza do bocal do leite (D), do recipiente do leite (N) e da tampa do recipiente do leite (K)

- 1 Remover o recipiente do leite, com sua tampa, de seu alojamento (Fig. 10).
- 2 Remover a tampa (K) do recipiente do leite (Fig. 11).
- 3 Rodar o botão presente na parte traseira da tampa (K) do recipiente do leite na direção do símbolo (🔓) (Fig. 36).
- 4 Extrair o conector da parte traseira da tampa (K) do recipiente do leite (Fig. 37).
- 5 Lavar os componentes com água e sabão. Enxugar bem.
 - Utilizar uma pequena escova para remover possíveis resíduos de leite.
- 6 Reposicionar o conector na parte traseira da tampa (K) do recipiente do leite.
- 7 Rodar o botão presente na parte traseira da tampa (K) do recipiente do leite na direção do símbolo (🔒) (Fig. 38).
- 8 Posicionar a tampa (K) no recipiente do leite (Fig. 13).
- 9 Posicionar o recipiente do leite, com sua tampa, em seu alojamento (Fig. 14).

Ciclo de limpeza manual para o circuito do leite

1 Encher o depósito do leite (I) com água até o nível MAX (Fig. 12).

NUNCA encher o recipiente do leite além do nível MAX.

2 Posicionar um recipiente na grelha de suporte das xícaras (F) (Fig. 16).

3 Girar a alavanca (L) do bocal do leite no sentido horário, para direcionar o bocal do leite (D) para o recipiente (Fig. 17).

4 Rodar o botão de regulagem da espuma de leite (J) na direção do símbolo () (Fig. 28).

5 Pressionar e manter pressionado o botão cappuccino simples (T) por 3 segundos.

O aparelho dará início a um ciclo de limpeza dos circuitos internos.

Ao final do processo de saída, o aparelho estará pronto ao uso.

DESCALCIFICAÇÃO



Atenção!

Não utilizar vinagre ou outros produtos de descalcificação não autorizados pelo fabricante.

Uma manutenção e uma limpeza regulares conservam e mantêm o aparelho eficiente por mais tempo, limitando significativamente os riscos de formação de depósitos de calcário no aparelho. Se, depois de algum tempo, o funcionamento do aparelho estiver comprometido, após o uso frequente de água dura e muito calcária, pode-se efetuar a descalcificação do aparelho para eliminar a avaria.

Utilizar um produto de descalcificação à base de ácido cítrico. Este produto pode ser encontrado facilmente num Centro de Assistência autorizado.

O Fabricante não assume nenhuma responsabilidade por danos aos componentes internos do aparelho causados pelo uso de produtos não conformes devido à presença de aditivos químicos.

Quando os indicadores luminosos do botão de café espresso simples (V) e do botão de café espresso duplo (Y) irão piscar de modo alternado, o aparelho precisa de uma descalcificação.

1 Remover o depósito da água (I) do aparelho (Fig. 5).

2 Abrir a tampa (H) do depósito da água (Fig. 6).

3 Encher o depósito (I) com água natural fresca até o nível MAX (Fig. 7).

NUNCA encher o depósito da água além do nível MAX.

4 Adicionar o produto de descalcificação no interior do depósito da água.

5 Fechar a tampa (H) do depósito da água (Fig. 8).

6 Inserir o depósito da água (I) em seu alojamento (Fig. 9).

7 Remover o recipiente do leite, com sua tampa, de seu alojamento (Fig. 10).

8 Remover a tampa (K) do recipiente do leite (Fig. 11).

9 Encher o depósito do leite (N) com água até o nível MAX (Fig. 12).

NUNCA encher o recipiente do leite além do nível MAX.

10 Posicionar a tampa (K) no recipiente do leite (Fig. 13).

11 Posicionar o recipiente do leite, com sua tampa, em seu alojamento (Fig. 14).

12 Posicionar um recipiente na grelha de suporte das xícaras (F) (Fig. 16).

13 Girar a alavanca (L) do bocal do leite no sentido horário, para direcionar o bocal do leite (D) para o recipiente (Fig. 17).

14 Inserir o plugue do cabo de força na tomada elétrica (Fig. 18).

15 Pressionar o botão ligar/desligar (O) (Fig. 19).

16 Pressionar e manter pressionado o botão cappuccino simples (T) e o botão cappuccino duplo (W) por 5 segundos.

Os seis indicadores luminosos irão piscar de modo alternado. Terá início o processo de descalcificação.

A solução contida no depósito da água iniciará a sair pelo alojamento do encaixe do porta-filtro e pelo bocal do leite.

Quando o processo de descalcificação terminar, o aparelho voltará ao modo stand-by.

POR O APARELHO FORA DE SERVIÇO

Para desligar o aparelho, desconectar o plugue de alimentação da tomada elétrica. Em caso de eliminação, deve-se efetuar a separação dos vários materiais utilizados para a fabricação do aparelho, e eliminá-los em função da composição de cada um, respeitando as disposições de lei vigentes no País de utilização.

COMO REMEDIAR OS SEGUINTES INCONVENIENTES



Atenção!

Em caso de anomalias de funcionamento, desligar imediatamente o aparelho e desconectar o plugue da tomada de corrente.

Problemas	Causas	Soluções
O aparelho não funciona.	O plugue do cabo de alimentação do aparelho não está conectado à tomada elétrica.	Inserir o plugue na tomada elétrica e ligar o aparelho. Verificar o estado do cabo de alimentação e do plugue. Se o problema persistir, entre em contato com um Centro de Assistência autorizado.
Os 6 indicadores luminosos estarão a piscar.	Depósito vazio.	Encher o depósito (I) com água natural fresca até o nível MAX (Fig. 7).
Não há produção do café ou a produção é muito lenta.	Café em pó muito prensado.	Inserir uma quantidade menor de café no filtro. Prensar o café no filtro com menos força.
	Há pouca água e a bomba não está succionando.	Certifique-se que o depósito da água (I) esteja corretamente inserido e contenha uma quantidade suficiente de água. Se necessário, encher o depósito com água natural fresca até o nível MAX. Se o problema persistir, efetuar a limpeza dos circuitos internos.
	Depósito vazio.	Encher o depósito (I) com água natural fresca até o nível MAX (Fig. 7).
Saída de café pelas bordas do porta-filtro.	O filtro contém uma quantidade excessiva de café.	Remover o porta-filtro (P) de sua sede (Fig. 30). Limpar o alojamento de encaixe do porta-filtro. Inserir uma quantidade menor de café no filtro.
	Na vedação do alojamento de encaixe do filtro há resíduos de café moído.	Limpar novamente a vedação com um palito de dentes ou com uma esponja (Fig. 34).
	Os furos de saída do filtro de café estão obstruídos.	Utilizar uma pequena escova para remover possíveis resíduos de café (Fig. 33). Lavar o filtro do café com água corrente.
	Café em pó muito prensado.	Prensar o café no filtro com menos força.
	A vedação no alojamento de encaixe do porta-filtro está desgastada.	Entrar em contato com um Centro de assistência autorizado.
O porta-filtro não se bloqueia na posição depois de ter sido inserido no alojamento de encaixe.	O filtro contém uma quantidade excessiva de café.	Remover o porta-filtro (P) de sua sede (Fig. 30). Limpar o alojamento de encaixe do porta-filtro. Inserir uma quantidade menor de café no filtro.

Problemas	Causas	Soluções
O aparelho produz um ruído estranho durante a produção do vapor.	Há pouca água e a bomba não está succionando.	Certifique-se que o depósito da água (I) esteja corretamente inserido e contenha uma quantidade suficiente de água. Se necessário, encher o depósito com água natural fresca até o nível MAX.
O café está muito aguçado ou frio.	Pó de café moído muito grosso.	Tentar utilizar uma mistura de café com moagem mais fina.
	Café em pó não suficientemente prensado.	Pressar o café no filtro com maior força.
	O filtro não contém uma quantidade suficiente de café.	Inserir uma maior quantidade de café no filtro.
O leite não faz espuma ou não sai pelo bico de produção.	Falta de vapor.	Certifique-se que o depósito da água (I) esteja corretamente inserido e contenha uma quantidade suficiente de água. Se necessário, encher o depósito com água natural fresca até o nível MAX.
	O leite não está suficientemente frio.	Esfriar o leite antes de tentar fazer o cappuccino.
	O bocal do leite está obstruído.	Efetuar a limpeza do bocal e do recipiente do leite. Se o problema persistir, efetuar a limpeza do circuito do leite.
Os indicadores luminosos do botão de café espresso simples (V) e do botão de café espresso duplo (Y) irão piscar de modo alternado.	O aparelho precisa de uma descalcificação.	Efetuar a descalcificação (consultar o parágrafo "Descalcificação").